

NAVAL

Inauguración del Mes del Mar.

Con una Conferencia relativa a los "Fundamentos de Carácter Histórico, Político-Estratégicos, Constitucionales y Valóricos de la Armada Nacional", dictada por el Comandante en Jefe de la Armada, Almirante don Jorge Patricio Arancibia Reyes, fueron inauguradas, el día 28 de abril en el teatro Municipal de Viña del Mar, las actividades del Mes del Mar 1998. En la ocasión, el Almirante Arancibia, ante la presencia de altas autoridades nacionales y regionales, destacó la necesidad de contar con una fuerza marítima capaz de defender el interés nacional dondequiera que esté amenazado, y la concordancia que debe existir entre una nación oceánica y una Armada con iguales características.



Ejercicio Multinacional "RIMPAC-98".

22 oficiales y 242 gente de mar.

Un período de 100 días fuera del país permanecerá la fragata *Condell*, que el día 28 de mayo zarpó a Hawai para participar en los Ejercicios Multinacionales "Rimpac-98", constituyendo la segunda vez que una unidad de la Armada de Chile participa en este tipo de eventos.



En la ocasión el buque completará una travesía de aproximadamente 21.865 millas náuticas, integrándose a las maniobras multinacionales el 22 de julio, oportunidad en que operará con navíos de guerra de Japón, Estados Unidos, Canadá, Corea del Sur y Australia. La unidad cuenta con una tripulación de

Visita del Comandante en Jefe de la Armada de Chile a Perú y Colombia.

El Comandante en Jefe de la Armada, Almirante Don Jorge Patricio Arancibia Reyes, efectuó durante el mes de mayo pasado, una visita oficial de cinco días a Perú y posteriormente a Colombia, países en donde cumplió un nutrido programa de actividades profesionales y visitas protocolares, reuniéndose con las más altas autoridades de ambos países.

Durante su permanencia en Perú fue distinguido con la condecoración "Cruz Peruana al Mérito Naval", ceremonia que se realizó en la Sede San Borja del Centro Naval de ese País. En Colombia, luego de una reunión con el Presidente Ernesto Samper, fue condecorado por el Mandatario con la Orden al Mérito Naval "Almirante Padilla", en el grado de "Gran Cruz", en una ceremonia que se llevó a efecto en la Escuela Naval de ese país. Coincidiendo con la visita oficial del Almirante Arancibia, recaló en el puerto colombiano de Cartagena de Indias, el B.E. *Esmeralda*, oportunidad en la cual el Comandante en Jefe brindó una recepción para las principales autoridades de ese país.

Ejercicios combinados con la Armada Argentina.

A partir del presente año y en una decisión que fue oficializada durante la Decimonovena Conferencia Naval Interamericana, las Armadas de Chile y Argentina acordaron desarrollar ejercicios combinados orientados al entrenamiento en actividades de mantención de la seguridad a la navegación y protección de la vida humana en el mar, preservación de las aguas libres de contaminación, control naval de tráfico marítimo, salvamento y patrullaje naval antártico.



El acuerdo fue firmado por el Comandante en Jefe de la Armada de Chile, Almirante Don Jorge Patricio Arancibia Reyes, y por el Jefe del Estado Mayor General de la Armada Argentina, Almirante Don Carlos Alberto Marrón. Los ejercicios se iniciarán en el mes de agosto próximo y continuarán posteriormente entre el 15 de noviembre y el 1 de marzo de 1999 con la implementación de una Patrulla Antártica Naval.

Embarque de autoridades.

Un período de navegación de seís días por el área de Chiloé en el transporte Aquiles, materializaron el Ministro de Defensa Nacional, Sr. Raúl Troncoso Castillo, el Comandante en Jefe del Ejército, Teniente General Don Ricardo Izurieta Caffarena, parlamentarios y otras personalidades vinculadas a la Defensa Nacional. La iniciativa



obedeció a una invitación del Sr. Comandante en Jefe de la Armada, Almirante Don Jorge Patricio Arancibia Reyes, con el propósito de dar a conocer en el terreno el quehacer de la Institución.

VISITAS

• Visita de Ministros de Defensa de Estados Unidos, Francia y España.

Los ministros de defensa de España, Estados Unidos y Francia, realizaron visitas oficiales a nuestro país durante el pasado mes de mayo, participando en actividades especiales y reuniones dentro de las cuales se trataron en forma bilateral distintos temas de interés mutuo, como el traspaso de tecnologías y posibles compras de material castrenses.



Inició las visitas el Ministro de Defensa de España, Don Eduardo Serra Rexach, invitado para participar en las actividades del 21 de Mayo; posteriormente, el 25 del mismo mes, arribó el Secretario de Defensa de los Estados Unidos, Sr. William S. Cohen, quien realizó una visita de trabajo, acompañado por el Jefe del Comando Sur, General USMC. Charles E. Wilhelm; finalmente, el día 29 de mayo visitó nuestro país el Ministro de Defensa de Francia, Sr. Alain Richard,



ocasión en que se subscribió un protocolo adicional al acuerdo firmado entre ambos ministerios en el año 1996.

Visita del First Sea Lord de Gran Bretaña.

El First Sea Lord de Gran Bretaña, Almirante Jock Slater, arribó a Valparaíso en el marco de una visita oficial de seis días a Chile, invitado por el Comandante en Jefe de la Armada, Almirante Jorge Patricio Arancibia Reyes.

El máximo jefe naval Británico, cumplió un extenso programa de actividades que consistió en una reunión de trabajo en el Estado Mayor General de la Armada y visitas a la Escuela Naval "Arturo Prat" y al Museo Naval y Marítimo de Valparaíso. Asimismo sostuvo un encuentro con oficiales en la Academia de Guerra Naval y posteriormente visitó Talcahuano e Iquique.



Visita del Jefe de Estado Mayor de la Armada Española.

Una visita oficial a Chile cumplió, desde el 19 al 23 de mayo, el Sr. Jefe del Estado Mayor de la Armada de España, Almirante Don Antonio Moreno Barbera. Durante su estadía, el alto Jefe Naval participó en la ceremonia conmemorativa del Combate Naval de Iquique, y junto con desarrollar un extenso programa de conocimiento a unidades e instalaciones de la Institución, recibió la condecoración "Estrella Militar de las Fuerzas Armadas", en el grado de "Gran Estrella al Mérito Militar", la que le fue impuesta por el Sr. Comandante en Jefe de la Armada, Almirante Don Jorge Patricio Arancibia Reyes, en ceremonia que se llevó a cabo en el Salón Rojo del edificio Armada de Chile.



Fragatas Montrose y Curts visitaron Valparaíso.

En visita operativa de 5 días arribaron a Valparaíso las fragatas inglesa HMS *Montrose* y estadounidense *Curts*. Entre las principales actividades realizadas, estuvo la demostración de los diferentes equipos que la fragata inglesa tiene instalados a bordo, lo cual cobró especial importancia para nuestra institución que se encuentra abocada a la construcción en el país, de las futuras fragatas que requiere la renovación de la Escuadra.

Posteriormente, ambas unidades zarparon junto a buques de la Escuadra para participar en los ejercicios navales "Teamwork South" frente a la costa norte de nuestro país.



Visita de Oficiales de Estado Mayor Argentinos.

Con el objeto de participar en la segunda reunión de interconsulta entre las FF.AA. de Chile y Argentina, creada como parte de las medidas de confianza mutua y con la finalidad de efectuar las coordinaciones pertinentes al acuerdo relativo a Ejercicios Combinados, suscrito en Viña del Mar por los máximos jefes navales de ambos países, arribaron al país el Jefe del Estado Mayor Conjunto de Argentina, Teniente General Carlos María Zabala, subjefe del estado Mayor de la Armada Argentina, Vicealmirante Carlos Rodríguez, quienes se reunieron con sus similares chilenos en el edificio Diego Portales de la capital.

TERRITORIO MARITIMO

Tercera Comisión Antártica de Invierno.

Con el zarpe del rompehielos *Oscar Viel* desde Valparaíso el día 14 de mayo, se dio inicio a la tercera Comisión de Invierno al continente helado, la cual se extendió hasta el 20 de junio. En esa ocasión, investigadores del Servicio Hidrográfico y Oceanográfico de la Armada y del Instituto Antártico Chileno procedieron a estudiar los efectos que ha causado el aumento en la temperatura superficial del



mar, derivada del fenómeno "El Niño", en la formación de capas de hielo en aguas antárticas.

Buscan asegurar protección antártica.

Con la participación de representantes de 39 países, fue abierta oficialmente en la ciudad de Tromso, al norte de Noruega, la XXIII Reunión Consultiva del Tratado Antártico, en

406 Revista de Marina № 4/98

una asamblea cuya nota más destacada ha sido la inauguración del Comité para la Protección Ambiental. Dicho comité, que es presidido por el noruego Olav Orheim, director del Instituto Polar de Noruega, tiene como su primer vicepresidente al diplomático chileno Jorge Berguño, actual subdirector del Instituto Antártico Chileno y jefe de la delegación de nuestro país.

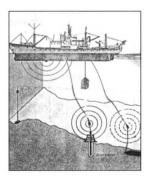


Por el tiempo transcurrido desde su aprobación y por el avance continuo de la ciencia, se ha estimado conveniente reactualizar el Tratado Antártico, puesto que la versión original presenta inconvenientes ambigüedades, en especial en lo que dice relación con la protección del medio ambiente. Lo anterior cobra particular importancia dado el interés de algunas naciones en efectuar estudios y trabajos en dicho continente, los que al no estar absolutamente regulados podrían afectar de manera significativa la preservación en el área.

Buque científico en puerto de Valparaíso.

Una recalada operativa, luego de efectuar prospecciones petroleras para Enap-Magallanes, realizó el buque científico estadounidense Western Inlet, el que arribó a Valparaíso a fines de abril.

Se trata de una nave que pertenece al Instituto Western Geophysical de Houston, Texas, y cuya investigación consiste principalmente en obtener imágenes tridimensionales del fondo marino, para conocer las características de los yacimientos que son objeto del estudio. En Chile, efectuó trabajos entre la boca oriental del estrecho de Magallanes y la primera angostura, luego de la certificación efectuada por el Servicio Hidrográfico y Oceanográfico de la Armada.



CULTURA NAVAL Y MARITIMA

Lanzamiento del libro "Páginas del Mar".

Un total de 71 relatos, que en su mayoría corresponden a experiencias del autor durante más de 50 años de Carrera Naval, incluye el libro "Páginas del Mar", del Capitán de Navío Don Hugo Alsina Calderón, el cual fue presentado el 11 de mayo recién pasado en el Club Naval de Valparaíso.

La obra, de 227 páginas, contiene también 82 fotografías, muchas inéditas, que acompañan las historias en las que el autor ha puesto como motivo central el mar y la lucha de los hombres por superar las adversidades que en él se presentan.



Cuarta Exposición Naval y Marítima.

En el Centro Cultural de Viña del Mar se desarrolló a contar del 14 de mayo, la Cuarta Muestra Naval y Marítima que organizó la Armada Nacional en el marco de las actividades del Mes del Mar.

La exhibición, que se presentó en la sala "Espacio-Imagen", tuvo como tema cultural el sesquicentenario del natalicio del Capitán "Arturo Prat Chacón", y permaneció abierta hasta el día 28 de mayo, contando con gran asistencia de público.



Faro de Punta Delgada se convertirá en Museo.

El faro de Punta Delgada, próximo a cumplir un siglo, se transformará en un museo histórico destinado a destacar los esfuerzos desplegados por los navegantes en la conquista del estrecho de Magallanes. Ubicado a 170 kilómetros al norte de Punta Arenas, en el área de la primera angostura, hasta hace 15 años fue habitado por personal de faros



de la Armada y hoy funciona en forma automática. Tiene una torre de 20 metros de altura que emite destellos blancos cada cinco segundos.

Donan colección de sellos postales a la Armada.

Un cuadro que contiene una variada colección de sellos postales, emitidos en el marco de la serie "Tradición Naval", iniciada en 1910, fue obsequiado a la Armada de Chile por la Empresa de Correos de Chile, en una ceremonia que se efectuó en el Salón "Arturo Prat" del edificio Armada de Chile.

Al ofrecer la donación el vicepresidente del directorio de la entidad, don Roberto Pliscoff Vásquez, destacó el valor de la filatelia como vehículo de difusión de las características geográficas, económicas y culturales de las naciones del globo, como asimismo el recuerdo de quienes fundaron el poder naval chileno como O'Higgins, Zenteno y Cochrane, entre otros. "Deseamos que esta muestra -expresó- quede en el Museo Naval y Marítimo, para que nuestros jóvenes y los visitantes del exterior, vean qué significa para los chilenos su marina y su glorioso pasado".

